

米中新冷戦を叫ぶことの帰結¹

中 達 啓 示

(立命館大学名誉教授)

【概要】

現在の米中対立を形容する、米中新冷戦という表現が数年来頻繁に用いられている。メディアは「米中新冷戦」「米中経済冷戦」あるいは「米中ハイテク冷戦」という言葉を繰り返している。ジャーナリストに限らず一部の国際関係研究者ですら、こうした表現を極めて気軽に使用しており、その頻度の高さから無視できない世論形成の流れを生んでいる。本稿は米中新冷戦という表現の妥当性を、イデオロギー並びに経済関係の観点から検証する。はたしてこの米ソ冷戦からの類推は歴史の適切な適用なのであろうか？

キーワード：米中新冷戦、歴史の教訓の誤用、半導体サプライチェーン、ナショナリズム、軍民両用技術

¹ 本稿は、日米研究インスティテュート（U. S. -Japan Research Institute）で発表したエッセイ、「米中新冷戦を叫ぶことの帰結」（中達 2019）をアップデート並びに詳細化し論文にしたものである。

吶喊著美中新冷戰的意涵

中達啓示

（立命館大學名譽教授）

【摘要】

數年來，「美中新冷戰」的這個表現，很頻繁地用於形容現在的美中對立。大眾媒體也重複出現「美中新冷戰」、「美中經濟冷戰」或是「美中新科技冷戰」等詞彙。不僅是記者，甚至連部分的國際關係研究學者，也都極度隨意地使用這類用語，其頻率之高，形成令人無法忽視的輿論浪潮。本文的主旨在於，透過意識形態與經濟關係的觀點，驗證「美中新冷戰」這個詞彙的適當性。究竟這種源自於美蘇冷戰的類推用語，就歷史脈絡而言是適當的表達方式嗎？

關鍵字：美中新冷戰、歷史教訓的誤用、半導體供應鏈、民族主義（Nationalism）、軍民兩用技術

What Does the Selling of the New US-China Cold War Label Mean?

Keiji Nakatsuji

Professor Emeritus, Ritsumeikan University

【Abstract】

The phrase “New Cold War between the United States and China” has been frequently used over the past several years to describe the current US-China confrontation. The media repeats the phrase “New Cold War between the United States and China,” “the Economic Cold War between the United States and China,” or the “High-Tech Cold War between the United States and China.” Not only journalists, but even some international relations scholars use these expressions very casually, and the high frequency of such expressions has seemingly created a public opinion that cannot be ignored. This paper examines the appropriateness of the phrase “new Cold War between the United States and China” from the viewpoint of ideology and economic relations. Is this analogy from the Cold War between the United States and the Soviet Union an accurate application of history?

Keywords: US-China New Cold War, Misuse of the Lessons of History, Semi-conductor Supply Chain, Nationalism, Dual Technology

〈参考文献〉

- 朝日新聞、2021 「（インタビュー）米中対立は『新冷戦』か 米エール大学教授、オッド・アルネ・ウエストッドさん」4月20日（朝刊）。
- Asahi Shimbun. 2021. “(Intabyu) Beichu tairitsu wa ‘shin reisen’ ka: Bei eru daigaku kyoju, Oddo Arune Uesutaddo san” [(Interview) Is the U.S.-China Conflict a “New Cold War?” Yale University Professor, Odd Arne Westad]. April 20, Morning ed.
- 朝日新聞、2022 「（インタビュー）冷戦に舞い戻る世界 国際政治学者・田中明彦さん」3月15日（朝刊）。
- Asahi Shimbun. 2022. “(Intabyu) Reisen ni maimodoru sekai: kokusai seiji gakusha Tanaka Akihiko san” [(Interview) International Political Scholar Akihiko Tanaka: The World Returns to the Cold War]. March 15, Morning ed.
- 中達啓示、2019「米中新冷戦を叫ぶことの帰結」『USJI Voice』Vol. 42（6月25日）、<https://www.waseda.jp/usji/voice/usji-voice-vol-42/>（英語版 <https://www.waseda.jp/usji/en/voice/usji-voice-vol-42/>）（閲覧日：2025/2/12）。
- Nakatsuji, Keiji. 2019. “Beichu shin reisen wo sakebu koto no kiketsu” [The Consequences of Calling for a New Cold War between the United States and China]. *USJI Voice*, Vol. 42, June 25 (Accessed on February 12, 2025).
- 日本経済新聞、2018「中国製造 2025 とは 重点 10 分野と 23 品目に力 きょうのことば」12月8日。
- Nikkei Shimbun. 2018. “Chugoku seizo 2025 towa: juten 10 bunya to 23 hinmoku ni chikara: kyo no kotoba” [Made in China 2025: Focused on 10 Key Areas and 23 Main Directions]. December 8.
- メイ、アーネスト・R（進藤栄一訳）、2004『歴史の教訓—アメリカ外交はどう作られたか』岩波現代文庫。
- May, Ernest R., trans. by Eiichi Shindo. 2004. “Rekishi no kyokun: Amerika gaiko wa do tsukurareta ka” [Lessons of the Past: The Use and Misuse of History in American Foreign Policy]. Iwanami Gendai Bunko.
- CONGRESS.GOV. 2022. CHIPS Act of 2022, Public Law No: 117-167 (08/09/2022). <https://www.congress.gov/bill/117th-congress/house-bill/4346> (Accessed on February 12, 2025).
- China Daily (US Edition). 2023. “Yellen opposes China ‘decoupling’.” April 21.
- Dallek, Robert. 1983. *The American Style of Foreign Policy*. Alfred A. Knopf.
- Doenecke, Justus D. and John Edward Wilz. 2015. *From Isolation to War: 1931-1941*. Wiley-Blackwell.
- Henning, George C. 2019. *America’s Longest War*. McGraw-Hill Education.
- Klein, Jodi Xu, Huifeng He, and Su-Lin Tan. 2021. “Biden’s review of supply chains faces ‘many difficulties’: US president orders rethink of dependence on foreign products, including many from China.” *South China Morning Post*. Hong Kong, February 26: A3.
- Kupchan, Charles A. 2020. *Isolationism: A History of America’s Efforts to Shield Itself from the*

- World*. Oxford University Press.
- Lee, Jae-Bong. 2021. “US-China Rivalry for Hegemony and South Korea’s way.” *The Journal of East Asian Affairs*, 34(1) (Spring/Summer): 61-80.
- Lippman, Walter. 1947. *The Cold War*. Harper & Row.
- Network World (US). 2023. “US will take decades for supply chain independence in chips: Nvidia CEO.” November 30.
- Nye, Jr. Joseph S. 2021. “There’s No Cold War With China: [Op-Ed].” *New York Times*, Late Edition (East Coast). November 6: A.20.
- Pence, Mike. 2018. “Vice President Mike Pence’s Remarks on the Administration’s Policy Towards China.” Past Event, Hudson Institute, Washington, D.C. Headquarters. *Hudson Institute*. October 4. <https://www.hudson.org/events/1610-vice-president-mike-pence-s-remarks-on-the-administration-s-policy-towards-china102018> (Accessed on February 12, 2025).
- Shirk, Susan. 2007. *China: Fragile Superpower: How China’s Internal Politics Could Derail Its Peaceful Rise*. Oxford University Press.
- The New York Times (International Edition). 2021a. “Rising to the Challenge of China Export Citation.” March 19.
- The New York Times (International Edition). 2021b. “The Tech Cold War’s ‘Most Complicated Machine’ That’s Out of China’s Reach.” July 6.
- The New York Times (International Edition). 2022. “Xi Jinping’s Vision for Tech Self-Reliance in China Runs Into Reality.” August 30.